

A. Michaux

Avocat

au Barreau de Boulogne-s/ Mer

152. Rue Faidherbe

Chèques postaux 7-33 Lille



Boulogne-s/ Mer, le 12 J

L. 20. XII. 1936

Affaire

Academia

Monsieur le Président

Je ne cesse pas de proposer de tout occasion pour parler en faveur de notre academia mais tous les interlinguistes que je connais ont fait de l'Espéranto et n'admettent pas notre base latine, encore moins notre réputation à employer des mots modernes. Ils font valoir que le système théorique ne va qu'avec le latin. C'est pour combattre cette objection que je vous ai soumis projet de faire le supplément de votre magnifique vocabulaire. Votre essai de traduction des exercices de Zamenhof a encouragé cette résistance contre l'Academia. Je me suis alors adressé à l'Union Latine médicale (Umfia) très puissante mais qui préconise le latin classique pour les communications scientifiques. Les allemands

ont choisi près de Japonais et de Russes a obtenu que les textes soient communiqués en allemand. Nos médecins F. et H. sont furieux et ont par représailles qu'ils veulent le latin. Je leur ai fait une conférence pour démontrer que le latin devait être simplifié. Je me ^{heute} levate à une ^{forte} opposition dirigée par le Docteur Ruffin dont je vous envoie un no 2- revue, en double "Physi". Je leur demand de convoquer à Paris pour le 13 avril une réunion où nous discuterons 1° la prononciation 2° la question du L pur 3° simplifié par une de nos 2 méthodes. Pourriez vous venir à Paris à cette date si la réunion a lieu comme je l'espère. Voici l'article que j'ai écrit aujourd'hui à la Revue "Umfia" pour obtenir cette réunion où je vous ferais cours pour exposer votre latine qui aurait peut être plus de chances que le Romanal en plus rapproché de la langue de Ruffin qui jusqu'à présent a la majorité Ciceronienne. "Interlinguist" annonce "cours espéranto et cours latin" comme ballon d'essai! Je recueille les noms des partisans L. mais il n'y a que l'Umfia qui peut organiser une démonstration importante.

Je change un vocabulaire pour la correspondance entre étrangers.

Bien à vous Michaux

Je ne puis vous offrir plus de 10 traductions car il me n'en reste pas plus de 10. Vous commandez Physi de la page 10.